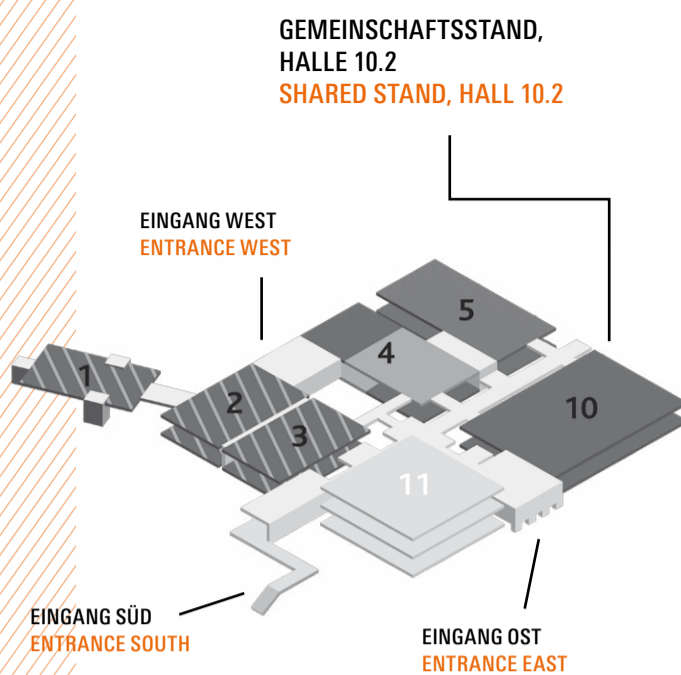


# INTERNATIONALE EISENWAREN- MESSE KÖLN

//

## 04. – 07.03.2018



### ANSPRECHPARTNER

**Bergische Struktur- und Wirtschaftsförderungsgesellschaft mbH**  
Lutz Ahr  
ahr@bergische-gesellschaft.de  
0212.881606-70

**Wirtschaftsförderung Remscheid**  
Joachim Karp  
joachim.karp@remscheid.de  
02191.16-3650

**Wirtschaftsförderung Solingen**  
Sven Anders Wagner  
sven.wagner@solingen.de  
0212.2494-142

**Wirtschaftsförderung Wuppertal AöR**  
Jürgen Altmann  
altmann@wf-wuppertal.de  
0202.24807-30

### Gemeinschaftsstand des Bergischen Städtedreiecks – ein Erfolgsmodell. Flagge zeigen für die bergische Kompetenz.

Bereits zum siebten Mal präsentieren sich Unternehmen auf der Internationalen Eisenwarenmesse in Köln erfolgreich unter dem Dach des Bergischen Städtedreiecks.

Mit Hilfe des Gemeinschaftsstandes – ein Service der Bergischen Struktur- und Wirtschaftsförderungsgesellschaft und der Wirtschaftsförderungen der drei Städte – werden Synergien entwickelt, die die Messeauftritte deutlich erleichtern; so sind die meisten Aussteller bereits seit 2006 auf dem Stand vertreten.

### The joint stand of the Bergische Städtedreieck – a model of success. Flying the flag for Bergisch skills.

For the seventh time businesses at the International Hardware Fair in Cologne will be presenting themselves under the successful umbrella of the Bergische Städtedreieck.

Thanks to their joint stand – a service provided by the Bergische Struktur- und Wirtschaftsförderungsgesellschaft and the business promotion agencies of the three towns – synergies can be developed that make trade fair appearances much easier. Thus, since 2006, the majority of our exhibitors have been already present at the stand.

## HALLE 10.2 GEMEINSCHAFTSSTAND DER WIRTSCHAFTS- REGION BERGISCHES STÄTTEDREIECK REMSCHIED – SOLINGEN – WUPPERTAL

//

## HALL 10.2 SHARED TRADE FAIR STAND OF THE BUSINESS REGION BERGISCHES STÄTTEDREIECK REMSCHIED – SOLINGEN – WUPPERTAL

### Das Bergische Städtedreieck – mittendrin mit Tradition und Innovation.

Die drei Städte Remscheid, Solingen und Wuppertal positionieren sich als Unternehmerregion Bergisches Städtedreieck zwischen Rhein- und Ruhrschiene.

Unser Rezept: Erfindergeist, Mut und Sinn für Innovationen und daher eine überdurchschnittliche Patentdichte, zahlreiche Familienunternehmen mit weit über 100-jähriger Tradition und Erfolgsgeschichte sowie einer besonderen Unternehmenskultur, eine metallverarbeitende Industrie, die zu den führenden in NRW gehört, unzählige Weltmarktführer und natürlich Schneidwaren und Werkzeuge mit Weltruf!

### The Bergische Städtedreieck – at the heart of tradition and innovation.

The three towns of Remscheid, Solingen und Wuppertal have joined forces to make up the entrepreneurial region known as the Bergisches Städtedreieck between the Rhine and Ruhr.

Our recipe for success: the spirit of invention, tenacity, an inborn sense of innovation (and hence an above average number of patents), a huge number of family businesses with tradition and success story going back well over a century, not to speak of one very special entrepreneurial culture, and metalworking industry that belongs to one of the leading industries in NRW, countless global market leaders and, of course, cutlery and tools with a worldwide reputation!



Foto: BSW / Kristine Löw



Foto: Karpfotz via VisualHunt.com / CC BY SA

Die Müngstener Brücke – Symbol für die Industriegeschichte der Region.

//  
The Müngsten viaduct – the symbol of the region's industrial history.

Die Werkzeugherstellung im Bergischen Städtedreieck blickt auf eine lange Tradition zurück.

//  
Toolmaking in the Bergische Städtedreieck can look back on a long tradition.





C 039  
**H.W. PICKARDT EK**  
[www.h-w-pickardt.de](http://www.h-w-pickardt.de)

H.W. Pickardt eK - ein qualitätsbewusster und führender Hersteller von Kennzeichnungswerkzeugen aller Art.

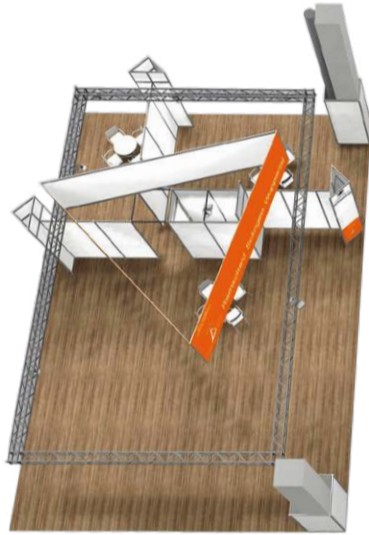
//  
 H. W. Pickardt eK - a quality-conscious and leading manufacturer of all kind of marking tools.



C 031  
**GUHEMA GMBH & CO. KG**  
[www.guhema.com](http://www.guhema.com)

GUHEMA - Made in Germany seit 151 Jahren. Hersteller von Metallsäge- und Metallbandsägeblättern.

//  
 GUHEMA - Made in Germany for 151 years. Manufacturer of metalsawblades and metalbandsawblades.

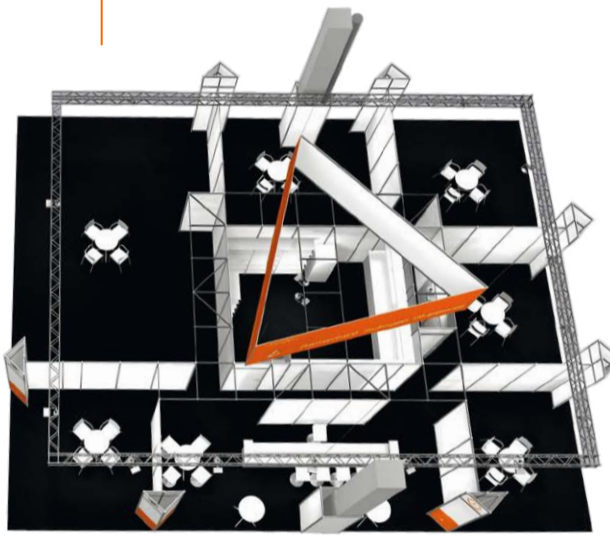


Heinz Hesse KG  
 Distribution

C 041  
**HEINZ HESSE KG**  
[www.heinz-hesse-kg.de](http://www.heinz-hesse-kg.de)

Vertrieb von Weidmüller- und Jokari-Kabelverarbeitungswerkzeugen, Leica- und Hultafors Messzeugen, Peli Taschenlampen und Schutzkoffern.

//  
 Distributor of Weidmüller and Jokari cable handheld tools, Leica and Hultafors measuring tools as well as Peli flashlights and protector cases.



C 045  
**P. HERMANN JUNG GMBH & CO. KG**  
[www.jung-henkelmann.de](http://www.jung-henkelmann.de)

Hersteller von Handwerkzeugen für den Bau. Profiqualität seit 1862 made in Germany!

//  
 Producer of building handtools. Professional quality since 1862, made in Germany!



## Tajima

C 049  
**TAJIMA AG**  
[tajima-tools.de](http://tajima-tools.de)

Hersteller von Lasern, Bandmaßen, Cuttermessern, Cutterklingen, Japansägen und Handschabern.

//  
 Producer of laser meters, tape measures, cutter knives and blades, Japan saws and scrapers.



B 048  
**WERKZEUGMUSEUM**  
[www.werkzeugmuseum.org](http://www.werkzeugmuseum.org)

Das Deutsche Werkzeugmuseum bietet einen umfangreichen Überblick über die Geschichte des Werkzeugs von der Steinzeit bis ins 21. Jahrhundert.

//  
 The German Tool Museum accommodates an extensive collection of tools from the Stone Age to the 21st century.



B 030  
**BOHCRAFT WERKZEUGE GMBH & CO. KG**  
[www.bohrcraft.de](http://www.bohrcraft.de)

Metall-, Holz-, Stein- und Diamantbohrer, Senkwerkzeuge, Gewindeschneidzeug, Frässtifte HM, Lochsägen, Stich- und Säbelsägeblätter, Schrauber-Bits + Zubehör.

//  
 Metal-, wood-, masonry- and diamond drills, countersinks, thread cutting tools, carbide rotary burrs, holesaws, jig and sabre saw blades, screwdriver-bits + accessories.



**M. PAFFRATH OHG WERKZEUGFABRIK**

B 040  
**M. PAFFRATH OHG**  
[www.paffrath-remscheid.de](http://www.paffrath-remscheid.de)

Hersteller von Locheisen und Ösenstanzen seit 1935. Dienstleister für Laserbeschriftung und Pulverbeschichtung.

//  
 Manufacturer of eyelet setting dies, arch & hollow punches (round / oblong / oval) since 1935 .



B 046  
**GUSTAV MÄULER GMBH & CO. KG**  
[www.maeuler-spedition.de](http://www.maeuler-spedition.de)

Spedition + Service für Europa, Logistik für die Werkzeugindustrie.

//  
 Forwarding & service for Europe, logistics for tool industry.



B 042  
**INFO - GEMEINSCHAFTSSTAND**  
[www.werkzeughoch3.de](http://www.werkzeughoch3.de)

Hier erhalten Sie weiterführende Informationen zum Gemeinschaftsstand.

//  
 For further information about the shared stand.